

## Monthly Pass Sales Locations

### Locales de venta de pase mensual

The Transit Store sells all MTS passes, tickets, and tokens.

All San Diego County Ralphs, Vons, Longs Drugs, select Food 4 Less, and other locations offer selected regional monthly passes. For the pass sales outlet nearest you, call Regional Transit Information at: (619)233-3004 or (800)266-6883. Contact the outlet in advance to ensure they have a supply of the pass type you wish to purchase.

The Transit Store vende todo tipo de boletos y pases para uso en autobuses y Trolley de transporte público.

Almacenes Ralphs, Vons, Longs Drugs, y seleccionados Food 4 Less del condado de San Diego venden algunos pases mensuales de transporte regional. Para las tiendas mas cercanas ó para mas información contacte a información Regional de Tránsito a (619) 233-3004 ó (800) 266-6883. Es recomendado contactar el almacén adecuado en avance para asegurarse de la cantidad y disponibilidad de los pases que uno busca comprar.

**For more transit information, please visit:**

Para mas información sobre tránsito por favor visite la página de Internet:

**www.sdmts.com**

## Fares – Exact fare, please

### Pasajes – Favor de pagar la cantidad exacta

<b>Basic</b> Normal	<b>\$4.00</b>
<b>Senior (60+ years) / Disabled / Medicare</b> Mayores de 60 años / Discapacitados / Medicare	<b>\$1.00</b>
<b>Children 5 and under</b> Niños de 5 años o menores	<b>FREE GRATIS</b>

## Prepaid Fares

### Fichas y Pases

<b>\$2.25 Tokens (20 tokens discounted)</b> Fichas de \$2.25 (20 fichas con un descuento)	<b>\$41.80</b>
<b>Monthly Pass</b> Pase mensual	<b>\$84.00</b>
<b>Monthly Pass for Senior (60+ years) / Disabled persons / Medicare*</b> Pase mensual para mayores de 60 años, Discapacitados e Medicare*	<b>\$15.00</b>
<b>Monthly Pass for Youths* (18 and under)</b> Pase mensual para jóvenes* (18 años o menores)*	<b>\$30.00</b>

Half-month passes are also available beginning the 15th of each month at The Transit Store and "Pass-by-Mail" (call (619) 233-3004 to request envelopes).

A partir del 15 de cada mes, The Transit Store dispondrá de pases de medio mes y contaremos también con un servicio de "Pass-by-Mail" (Pases por Correo). Para solicitar los sobres, marque el número telefónico (619) 233-3004.

\* Discounted passes made possible by TransNet, your local transportation sales tax.

\* Los pases con descuento son productos de TransNet, el impuesto mercantil para mejoras viales.

## The Transit Store (619)234-1060

102 Broadway (at First Avenue), San Diego

Monday through Friday 9:00 a.m. to 5:00 p.m.  
Saturday and Sunday closed

- Passes, tokens, ID cards, lost & found.

102 Broadway (esquina de avenida 1st), San Diego

lunes a viernes: 9:00 a.m a 5:00 p.m.  
sábado a domingo cerrado

- Pases, tarjetas de identificación, artículos extraviados y devueltos.

## Transfer Policy

### Reglamento sobre transbordos

Passengers must request a transfer slip from the bus driver which will be issued by the driver at the time you pay for your fare. Transfer slips may be used to transfer to any regular MTS bus, Trolley, DART, ADA Complementary Paratransit service, and Coaster trains. The transfer slip is good until the time and date shown on the slip (90 minutes from the end of the line). Return trips may also be made during this time.

An upgrade for the fare difference is required if you are transferring to a route with a higher fare than originally paid, or if your monthly pass has a fare value less than the route's fare. Senior/ Disabled Pass and Youth Pass riders pay no upgrade except on DART and Rural Bus.

Los pasajeros deben pedirle un boleto de transbordo al chofer. El chofer le dará su boleto de transbordo en el momento que pague su tarifa. Los boletos de transbordo se pueden utilizar para transbordar a cualquier autobus de MTS (Sistema Metropolitano de Transporte) incluyendo el Trolley, servicios de la ADA Complementary Paratransit (Transporte complementario según la Ley para discapacitados de América) DART y los trenes del Coaster. Este boleto es válido si se utiliza durante las horas y la fecha indicadas en dicho boleto (aproximadamente 90 minutos desde donde termina su viaje). Los viajes de regreso pueden hacerse durante este tiempo.

Quando se transborde a una ruta con costo de pasaje en efectivo o pase mensual más alto que el originalmente pagado, se requiere pagar el incremento por ajuste de la diferencia. Personas mayores de 60 años y discapacitados con pases mensuales o jóvenes con pases mensuales no pagan incremento de tarifa excepto en servicio DART y rutas de autobuses rurales.

## PHONE DIRECTORY DIRECTORIO TELEFONICO

### Customer Service / Suggestions

#### Servicio al cliente / Sugerencias

(619) 238-0100

### SafeWatch

(619) 557-4500

### Regional Transit Information

#### Información de transporte público regional

• Regional Transit Information:  
Información de transporte público regional: or/o **5-1-1 (800) 266-6883**

• TTY/TDD (teletype for hearing impaired):  
Teletipo para sordos: or/o **(619) 234-5005 (888) 722-4889**

• InfoExpress (24-hour info via Touch-Tone phone):  
Información las 24-horas (via teléfono de teclas): **(619) 685-4900**

• For MTS on-line trip planning:  
Planificación de viajes por Internet: **www.sdmts.com**

### Lost & Found

#### Objetos extraviados

(619) 448-2720

## Guaranteed Emergency Ride

### Paseo Garantizado de la Emergencia

Whether working late unexpectedly or getting an unforeseen call to pick up a sick child at school, RideLink's Guaranteed Ride Home Program (GRH) gives you the freedom to get where you need to go in an emergency when the Commuter Express bus is not immediately available.

This special service is free (up to three times per year) to MTS Commuter Express Pass holders, subject to certain conditions. You must be enrolled in RideLink's regional GRH program, sponsored by SANDAG, to use this service. Registration and information is available by calling 5-1-1 (Ride Share menu) or on-line at [www.RideLink.org](http://www.RideLink.org).

Si tiene que trabajar tarde o recibe una llamada para recoger su niño enfermo de su escuela, el programa Pasaje de Emergencia Garantizado (GHE) de RideLink le da la libertad de ir a donde necesite en una emergencia cuando el autobús Commuter Express no está disponible inmediatamente.

Este servicio especial es gratis (hasta tres veces por año) para aquellos que tienen pase para MTS Commuter Express, sujeto a

EXPRESS SERVICE  
Rancho Peñasquitos  
Downtown San Diego

# 850

Carmel Mtn. Rd. / Peñasquitos Dr. ~  
Downtown San Diego

#### Points of Interest:

- City College
- Horton Plaza
- Superior Court/Hall of Justice
- Federal Court
- County Administration Center (CAC)



June 18, 2007



Metropolitan Transit System



Accessible

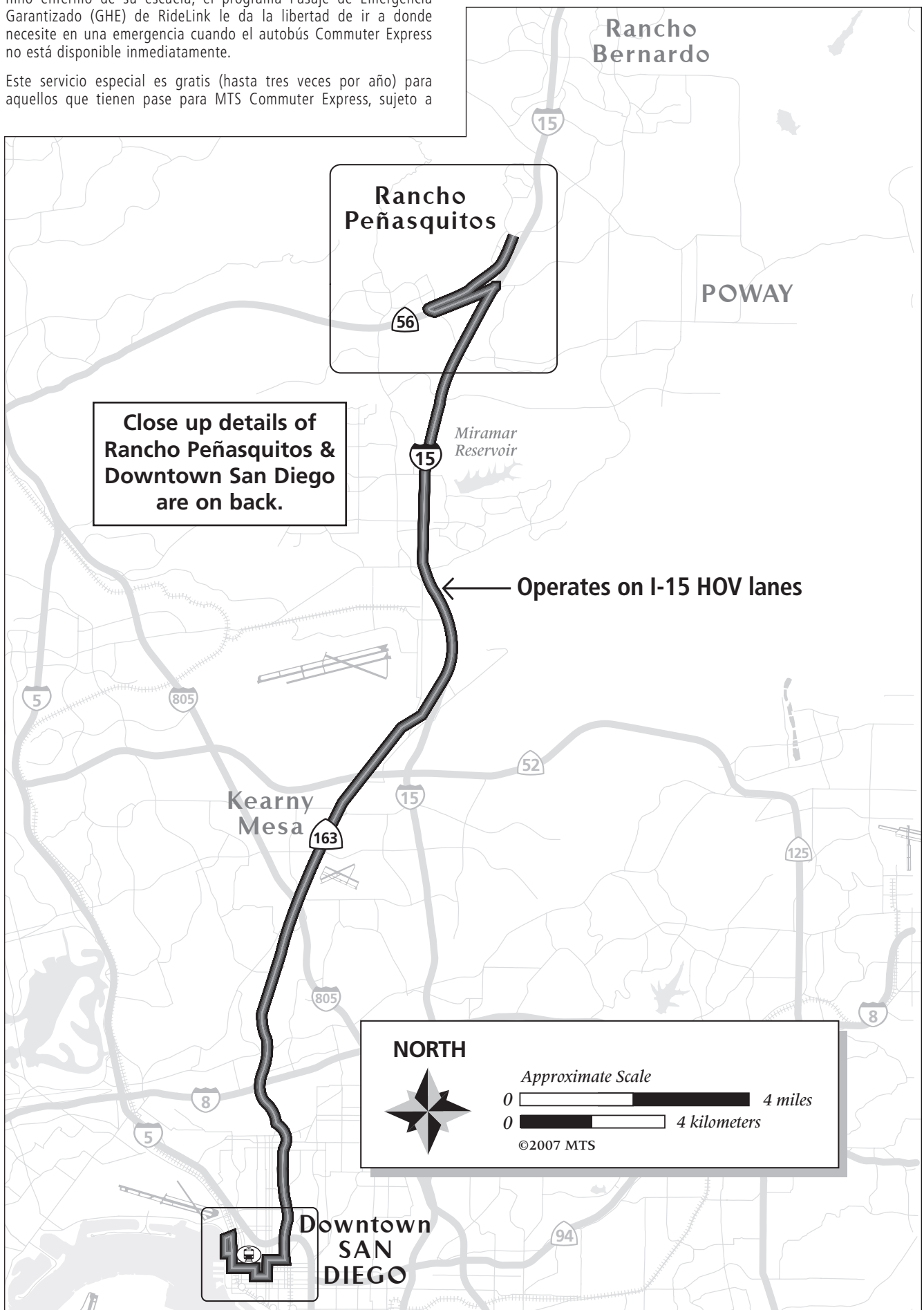
varias condiciones. Debe pertenecer al programa regional GRH de RideLink, patrocinado por SANDAG, para usar este servicio. Para registrarse o información llame al 5-1-1 (viajes compartidos, opción #2) o en Internet en [www.RideLink.org](http://www.RideLink.org).

All Route 850 buses provide wheelchair lift or ramp service.

Todos los autobuses dentro de la ruta 850 están equipados con elevador de silla de ruedas o rampas.

## While on board, remember:

Estando a bordo, recuerde:



**ROUTE 850 SOUTHBOUND A.M.**

Monday through Friday *lunes a viernes*

Rancho Peñasquitos → Downtown San Diego

(A)	(B)	(C)	(D)	(E)	(F)	(G)	(H)	(I)	(J)
Carmel Mtn. Rd. & Peñasquitos Dr. DEPART	Carmel Mtn. Rd. & Cuca St.	Carmel Mtn. Rd. & Stoney Creek Rd.	Carmel Mtn. Rd. & Freeport Ct.	Carmel Mtn. Rd. & Paseo Cardiel	B St. & 10th Ave. ARRIVE	B St. & 5th Ave.	Broadway & 1st Ave.	Broadway & Kettner St.	Grape St. & Pacific Highway ARRIVE
6:02a	6:04a	6:06a	6:08a	6:09a	6:36a	6:38a	6:41a	6:45a	6:51a
6:32	6:34	6:36	6:38	6:39	7:06	7:08	7:11	7:15	7:21
7:02	7:04	7:06	7:08	7:09	7:36	7:38	7:41	7:45	7:51
7:32	7:34	7:36	7:38	7:39	8:06	8:08	8:11	8:15	8:21

**ROUTE 850 NORTHBOUND P.M.**

Monday through Friday *lunes a viernes*

Downtown San Diego → Rancho Peñasquitos

(J)	(I)	(N)	(G)	(L)	(E)	(D)	(C)	(B)	(A)
Pacific Highway & Grape St. DEPART	Broadway & Kettner St.	Broadway & 3rd Ave.	5th Ave. & B St.	B St. & 11th Ave.	Carmel Mtn. Rd. & Paseo Cardiel ARRIVE	Carmel Mtn. Rd. & Freeport Ct.	Carmel Mtn. Rd. & Stoney Creek Rd.	Carmel Mtn. Rd. & Cuca St.	Carmel Mtn. Rd. & Peñasquitos Dr. ARRIVE
<b>A</b> 2:03p	<b>2:08p</b>	<b>2:12p</b>	<b>2:18p</b>	<b>2:23p</b>	<b>2:49p</b>	<b>2:50p</b>	<b>2:52p</b>	<b>2:54p</b>	<b>2:56p</b>
<b>A</b> 3:03	<b>3:08</b>	<b>3:12</b>	<b>3:18</b>	<b>3:23</b>	<b>3:49</b>	<b>3:50</b>	<b>3:52</b>	<b>3:54</b>	<b>3:56</b>
4:03	4:08	4:12	4:18	4:23	4:49	4:50	4:52	4:54	4:56
4:33	4:38	4:42	4:48	4:53	5:19	5:20	5:22	5:24	5:26
5:03	5:08	5:12	5:18	5:23	5:49	5:50	5:52	5:54	5:56
5:33	5:38	5:42	5:48	5:53	6:19	6:20	6:22	6:24	6:26

PM times are in bold

**A** = This trip operates as a combined Route 850/860 continuing with 9 extra stops in Carmel Mountain Ranch, Poway and Rancho Bernardo after serving Rancho Peñasquitos. Please see Route 860 Timetable for these timepoints.  
**A** = Este viaje opera una combinación de las rutas 850 y 860, continuando a nueve paradas extras en Carmel Mountain Ranch, Poway, y Rancho Bernardo, después de Rancho Peñasquitos. Véase el horario de la ruta 860 para esas paradas.

**NOTE:** Route 850 does not operate on weekends or on the observation of the following holidays: New Year's Day, Presidents' Day, Memorial Day, Independence Day, Labor Day, Thanksgiving, and Christmas Day.

**NOTA:** Ruta 850 no ofrece servicio en los fines de semana ó durante los siguientes días festivos: Año Nuevo, Presidents' Day, Memorial Day, Día de la Independencia (E.E.U.U.) Labor Day, Día de Acción de Gracias y Navidad.

**Please Note**

**Tome nota**

Senior (60+ years)/Disabled/Medicare fare requires valid drivers license, DMV Senior/Disabled ID card, Medicare card, MTS, or NCTD ID card.

Tarifa de mayores de 60 años, discapacitados ó Medicare únicamente dada con licencia de manejo vigente, tarjeta de identificación del DMV, tarjeta de Medicare, ó tarjeta de identificación del MTS ó NCTD.

Youth Pass available for ages 6-18. Driver may request ID.

Los niños y jóvenes de 6 a 18 años pueden viajar con pases para jóvenes al comprobar su edad a petición del chofer.

"Priority seating" are seats that are designated for the convenience of persons with special needs. Please make these seats available for seniors and disabled persons as needed.

Los asientos de prioridad son facilitados para la conveniencia de personas con necesidades especiales. Por favor haga disponibles estos asientos para personas mayores y discapacitados.

Fareboxes accept paper bills, coins, and dollar coins (except silver dollars), but do not give change.

Máquinas de cobro en los autobuses aceptan billetes, monedas, y monedas de dólar (excepto dólares de plata). Las máquinas no dan cambio.

The schedules and other information shown in this timetable are subject to change. MTS does not assume responsibility for errors in timetables nor for any inconvenience caused by delayed buses.

Los horarios y información que se indican en este itinerario están sujetos a cambios. MTS no asume responsabilidad por errores en los itinerarios, ni por ningún perjuicio que se origine por los autobuses demorados.

**Employer Transit Assistance Program (ETAP)**

**Programa de Asistencia de Tránsito del Empleador**

Employers now have the opportunity to provide a transit subsidy to their employees of up to \$100 per month, tax free to employees and deductible as a normal business expense for employers. The Employer Transit Assistance Program is a free service designed to help companies start a transit subsidy program. For details, call 5-1-1 (Ride Sharing menu).

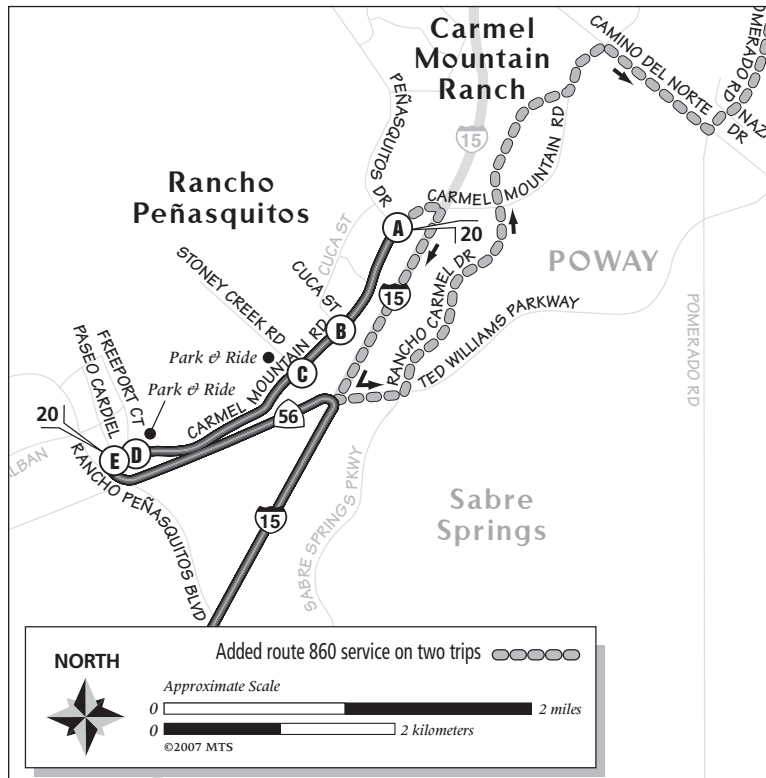
Empleadores tienen la oportunidad de dar un subsidio de tránsito a sus empleados de hasta \$100 por mes, sin impuesto para los empleados y deducible como costo normal de negocio para los empleadores. El programa (ETAP) es un servicio gratis diseñado a ayudar a compañías a iniciar un programa de subsidio de tránsito. Para más detalles, hable al 5-1-1 (viajes compartidos, opción #2).

**Animals**

**Animales**

Trained service animals may accompany persons with disabilities. Other animals must be in an enclosed carrier and transported without assistance by the driver or operator. The carrier must be placed on the passenger's lap or under a seat.

Los animales especialmente entrenados para ayudar a personas con discapacidades podrán acompañar al pasajero. Cualquier otro animal deberá ser colocado dentro de una jaula para portar animales cerrada y deberá ser transportada sin la ayuda del conductor u operador. La jaula para portar animales deberá ponerse sobre las piernas del pasajero o debajo del asiento.



- A.M. Stops - Downtown San Diego**
- B St. between 9th Ave. & 10th Ave.
  - B St. & 5th Ave.
  - Broadway & 1st Ave.
  - Broadway & Union St.
  - Broadway & Columbia St.
  - Broadway & Kettner Blvd.
  - Pacific Hwy. & Broadway
  - Ash St. & Pacific Hwy.
  - Harbor Dr. & Ash St.
  - Harbor Dr. & Grape St. (CAC)
  - Grape St. & Pacific Hwy.
- P.M. Stops - Downtown San Diego**
- Pacific Hwy. & Grape St.
  - Pacific Hwy. & Cedar St. (CAC)
  - Broadway & Pacific Hwy.
  - Broadway & Kettner Blvd.
  - Broadway & State St.
  - Broadway & Front St.
  - Broadway & 3rd Ave.
  - 5th Ave. & B St.
  - B St. & 11th Ave.

